



EPILATORS : DRY USE

www.rowenta.com

Table with 3 columns: EN, PL, RO, RU, SK, HU, LT, LV, CS, SK, HU, BG, SL, U, HR, BS. It lists the product name in various languages.

Please read these instructions carefully before using the appliance.

Внимательно прочтите перед использованием

Уважно прочитайте перед використанням.

Lugeda tähelepanekult enne seadme kasutuselevõtmist.

Prieš naudodami atidžiai perskaitykite.

SAFETY

For your safety, this appliance complies with all applicable standards and regulations (Low Voltage, Electromagnetic Compatibility, Environmental directives, etc.)... CAUTION: This appliance can be used by children aged from 8 years and above...

Безопасность

Для вашей безопасности данный прибор отвечает действующим нормам и правилам (Директивам по низкому напряжению, электромагнитной совместимости, охране окружающей среды...)... Дopusкается использование прибора детьми 8 лет и старше...

Безпека

Задля вашої безпеки цей епілятор відповідає діючим нормам та правилам (Директивам про низьку напругу, електромагнітну сумісність, оточуюче середовище, тощо)... Цей пристрій може використовуватись дітьми віком від 8 років і вище...

OHUTUS

Teie turvalisuse huvides on see seade konstrueeritud vastavalt antud valdkonda reguleerivatele normidele ja määrustele... Seadet tohib ühendada ainult toitepingega, mis vastab seadme toiteploki märgitud pingele...

SAUGOS PATARIMAI

Šio aparato saugumas užtikrintas laikantis taikomųjų standartų ir teisės akto (žemos įtampos, elektromagnetinio suderinamumo, aplinkos direktyvų ir pan.)... Šį prietaisą gali naudoti 8 metų bei vyresnio amžiaus vaikai ir sutrikusių fizinis, jutimo ar protinių gebėjimų arba neturintys patirties ir žinių asmenys...

GUARANTEE

This appliance is designed for domestic use only. It is not intended for professional use. The guarantee will be null and void if the appliance is not used correctly.

ГАРАНТІЯ

Даний прибор предназначен исключительно для бытового использования и не может использоваться в профессиональных целях. Ненадлежащее использование влечет за собой полную отмену гарантии.

ГАРАНТІЯ

Цей прилад призначено виключно для побутового призначення. Не використовуйте його з професійною метою. У разі ненадлежащего використання для гарантії применяться.

ГАРАНТІЯ

See seade on mõeldud vaid kodustes tingimustes kasutamiseks. Seadet ei ole lubatud kasutada äärmiselt kõrge temperatuuriga, mis võib põhjustada tuleohtu.

ГАРАНТІЈА

Šisý aparat us skírta us nauouu namouse. Jo negalima nauouu profesijnams tiklams. Ne tiklamai nauoujant aparatý garantija netaikoma.

PROTECTING THE ENVIRONMENT

Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled. Leave it at a waste collection point or an approved service centre so that it can be disposed of correctly.

ПОДГОТОВКА КОЖИ

Кожа должна быть чистой и сухой. Сухая эпиляция: маленькие красные прыщики, появляющиеся после эпиляции, являются подтверждением того, что волосы были выдернуты или отпавали быстро и резко...

ПІДГОТОВКА ШКІРИ

Ваша шкіра повинна бути чистою і сухою. Суха епіляція: маленькі червоні цятки, що з'являються після епіляції, являються доказом того, що волосся було виділене шляхом висмикування; вони швидко зникають...

ÜHESKOOS KESKKONDA SÄÄSTES!

Teie seadmes on kasutatud väga mitmeid ümbertöötlemist või kogumist võimaldavaid materiale. Tooge seade vaid spetsiaalsesse kogumiskastja või selle puudumisel valitatud teenusdusettevõttesse, kus teie seade utiliseeritakse nõuetekohasel.

PRISIDĖKĪME PRIE APLINKOS SAUGOJIMO!

Šisý aparatus yra daug medžiagų, kurias galima pakeisti į pirmines žaliavas arba perdirbti. Nuneškite jį į surinkimo punktą arba, jei jo nėra, į įgaliotą priežiūros centrą, kad aparatas būtų perdirbtas.

Preparation of the skin

Your skin must be clean and dry. Use on dry skin: the small red spots which appear after epilation show that hair has been removed correctly...

ПОДГОТОВКА КОЖИ

Кожа должна быть чистой и сухой. Сухая эпиляция: маленькие красные прыщики, появляющиеся после эпиляции, являются подтверждением того, что волосы были выдернуты или отпавали быстро и резко...

Ці інструкції також доступні на нашому сайті www.rowenta.com

Need juhendid on saadaval meie kodulehel aadressil www.rowenta.com

Šias instrukcijas taip pat galima rasti ir mūsų svetainėje www.rowenta.com

Peeling (according to model)

We strongly recommend that you use the Exfoliator Head 2 days before using your epilator to avoid irritating your skin. After peeling, we advise you to wipe over the area with a moist flannel to remove any dead skin.

СКРАБ (в зависимости от модели)

Чтобы не раздражать кожу, настоятельно рекомендуем вам использовать голову для отшелушивания за два дня до выполнения эпиляции. После скраба рекомендуется протереть кожу влажной салфеткой для удаления мертвых тканей.

ГАРАНТІЯ

Цей прилад призначено виключно для побутового призначення. Не використовуйте його з професійною метою. У разі ненадлежащего использования для гарантії применяться.

NAHA ETTEVALMISTAMINE

Nahk peab olema puhas ja kuiv. Kuvetepileerimine: väikeste punaste täpikete ilmumine pärast eepileerimist annab tunnust sellest, et karvad on lihtsalt välja tõmmatud; täpid kaovad üsna pea. Seetõttu on soovitatav eepileerida õhtul. Vajaduse korral kasutage pärast eepileerimist leevendavat kreemi.

Odos paruošimas

Šisý oda turi būti švari ir sausa. Sausus odos depilavimas: Po depilavimo atsirandantys maži raudoni taškėliai rodo, kad plaukeliai išrūti. Taškėliai greitai išnyks. Dėl šios priežasties pageidautina odą depiliuoti vakare. Jei reikia, baigę depiliuoti užtepkite raminamąjį kremą.

